



METROPOLIS INFORME DE PROGRESO.

Enero —————> Abril 2021

ÍNDICE

→
PÁG. **3** → **NOTA DEL SECRETARIO GENERAL**

→
PÁG. **4** → **ACTIVIDADES**
Línea de acción 1 (L1)
Línea de acción 2 (L2)
Línea de acción 3 (L3)
Metropolis en los medios

→
PÁG. **21** → **ESCUCHA ACTIVA**
Implicación de la membresía
Colaboración con alianzas
Reuniones bilaterales

→
PÁG. **24** → **PROGRESO**
Principales Resultados relacionados
Desafíos metropolitanos
Implementación del Plan de Acción Estratégico

→
PÁG. **28** → **QUIÉNES SOMOS**
África
Asia-Pacífico
Europa
América Latina y el Caribe
América del Norte
Secretaría General

NOTA DEL SECRETARIO GENERAL

A finales de 2020 se aprobó y publicó nuestro Plan de Acción Estratégico, que traza el camino a seguir durante los próximos tres años para cumplir el objetivo de ayudar a nuestros 141 miembros a responder ágilmente a los desafíos emergentes, pero también a encontrar oportunidades para construir sociedades más equitativas, resilientes y prósperas. La **escucha activa** es un elemento fundamental para ello.

Luego, en el primer cuatrimestre de 2021, se celebraron, a solicitud de nuestra membresía, la primera reunión del Comité Ejecutivo y dos webinarios temáticos codirigidos por miembros.

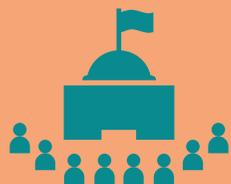
Este periodo también sirvió para probar nuevos formatos y plataformas que nos permitan llegar a más personas para acercarnos a nuevos públicos y lograr una mayor claridad en nuestra comunicación. Además, la creación y la consolidación de alianzas con una serie de agentes internacionales propició el análisis de nuevos enfoques con los que enfrentarnos a los desafíos metropolitanos.

Soy consciente de que todavía nos queda mucho camino por recorrer para responder a los retos que nos hemos planteado para estos tres años, pero estoy seguro de que vamos en la dirección correcta. En la Secretaría General trabajaremos todos los días para obtener los Resultados relacionados que nuestra membresía ha acordado.



OCTAVI DE LA VARGA
Secretario General de Metropolis

ACTIVIDADES



LÍNEA DE ACCIÓN 1

L1 Diplomacia y defensa metropolitananas



LÍNEA DE ACCIÓN 3

L3 Cultura interna de gobernanza



LÍNEA DE ACCIÓN 2

L2 Capacidades para la gobernanza metropolitana



METROPOLIS EN LOS MEDIOS



 03 de febrero

5.ª EDICIÓN DEL PREMIO GUANGZHOU PUBLICACIÓN DE NOMINADOS

Este evento en línea sirvió para revelar las 15 ciudades nominadas, seleccionadas por el Comité Técnico de la 5.ª edición del Premio Internacional Guangzhou de Innovación Urbana, compuesto por 11 personas expertas internacionales. En él se congregaron representantes de la Asociación Popular China para la Amistad con los Países Extranjeros (CPAFFC, en inglés), la Municipalidad de Guangzhou, el Comité Técnico del Premio y los coorganizadores del evento: Metropolis y CGLU.

Entotal, se presentaron a esta edición 273 iniciativas de 175 ciudades y gobiernos locales de 60 países y regiones, dando muestras claras de la determinación de las ciudades globales de sumarse a los intercambios y la cooperación en plena pandemia de COVID-19.



Miembros activados

Antananarivo, Berlín, Bogotá, Buenos Aires, Chongqing, Gauteng, Gaziantep, Goyang, Guadalajara, Guangzhou, Quito, Rosario y Teherán



Resultados relacionados

L1A2D4, L3A2D2



Desafíos metropolitanos

2.1 Resiliencia social,
2.2 Resiliencia económica
2.3 Resiliencia climática



Alianzas

Premio Guangzhou, ICLEI, CGLU

 15-21 de febrero

RETIRO Y CAMPUS DE CGLU UNA COMUNIDAD MUNDIAL QUE SE PREOCUPA



Más de 600 participantes asistieron a la 7.ª edición del Retiro y Campus de CGLU. Con el lema «Una comunidad global que se preocupa», el retiro de este año —una reunión virtual de toda la membresía de secretarías de CGLU— se centró en cómo aprovechar la ventana de oportunidad que nos ha dejado la pandemia. En calidad de sección metropolitana de la red, Metropolis participó activamente en una amplia variedad de debates a lo largo de la semana, y aportó su punto de vista sobre la gobernanza como estrategia para un futuro mejor.



Miembros activados

Bogotá, Buenos Aires y Ciudad de México



Resultados relacionados

L1A3D1



Desafíos metropolitanos

1.1 Lucha contra las desigualdades y la segregación
2.1 Resiliencia social
2.2 Resiliencia económica
2.3 Resiliencia climática



Alianzas

CGLU



 25 de febrero

CITIES ARE LISTENING LANZAMIENTO DE «POLÍTICA URBANA SUBNACIONAL: UNA GUÍA»



La pandemia de COVID-19 ha dejado patente la necesidad de que los gobiernos se coordinen en todos los niveles para velar por la calidad de vida y la igualdad de oportunidades para toda la ciudadanía. En este sentido, ONU-Hábitat y CGLU, con el apoyo de la Agencia Andaluza de Cooperación Internacional para el Desarrollo, presentaron la publicación «Política Urbana Subnacional: Una Guía», que contó con la contribución de Metropolis.

En el marco de la serie de conversaciones «Cities are listening», tras la publicación de la guía se organizó un coloquio sobre la importancia de las políticas urbanas subnacionales como instrumentos clave para la consecución de los Objetivos de Desarrollo Sostenible.

La guía pretende ampliar los conocimientos sobre las políticas urbanas subnacionales, además de ofrecer una metodología de trabajo para su formulación, implementación y desarrollo, y una variedad de mejores prácticas.



Resultados relacionados
L1A2D2, L1A3D1



Desafíos metropolitanos
1.1 Lucha contra las desigualdades y la segregación



Alianzas
CGLU y ONU-Hábitat

 8 de marzo

DÍA INTERNACIONAL DE LA MUJER



Con motivo del Día Internacional de la Mujer, Metropolis lanzó una campaña en la que instaba a la comunidad a compartir más casos de innovación y reinención en sus ciudades tras la pandemia en la plataforma Cities for Global Health, centrándose especialmente en el ODS 5 y en la igualdad de género.



Resultados relacionados
L1A1D3



Desafíos metropolitanos
3.1 Transversalidad de género

17 de marzo

CSW65. LIDERAZGO LOCAL FEMINISTA. LOS CUIDADOS EN EL CENTRO

Esta Jornada de Gobiernos Locales y Regionales se organizó en el marco de la sesión de la Comisión de la Condición Jurídica y Social de la Mujer de las Naciones Unidas (CSW65), que contó con una variada serie de eventos enmarcados en el título «Municipalismo feminista: Liderazgo y toma de decisiones de las mujeres a nivel local y global». Organizados por Ciudades y Gobiernos Locales Unidos (CGLU), los eventos contaron con la asistencia de varios miembros de Metropolis, así como de nuestro secretario general.

La 65.ª sesión de la CSW65 de Naciones Unidas, que se celebró del 15 al 26 de marzo, es la mayor reunión anual de la ONU que aborda la igualdad de género y el empoderamiento femenino. El principal objetivo de este año era analizar la

manera de promover la participación íntegra y efectiva de la mujer en la esfera pública, además de la toma de decisiones y la erradicación de la violencia.



Miembros activados

Barcelona (ciudad), Bogotá, Libreville, Montevideo, Montréal y Nuakchot



Resultados relacionados

L1A2D3, L1A3D3



Desafíos metropolitanos

1.1 Lucha contra las desigualdades y la segregación
3.1 Transversalidad de género



Alianzas

CGLU, ONU Mujeres



17 de marzo

PRIMER FORO METROPOLITANO DE SEVILLA



En el primer Foro Metropolitano de Sevilla, organizado por el ayuntamiento de la ciudad y la Universidad Pablo de Olavide, los asistentes abordaron las dinámicas metropolitanas y los retos a los que se enfrentan las urbes. Este espacio de debate y colaboración entre las instituciones y la sociedad civil se celebró en formato híbrido y reunió a decenas de espectadores a través de la retransmisión en directo por YouTube. El foro sirvió para destacar las enormes similitudes entre los espacios metropolitanos de todo el mundo. Nuestro secretario general intervino como ponente.



Resultados relacionados

L1A2D1, L1A2D3



Desafíos metropolitanos

1.3 Movilidad mejorada



 7 y 20 de abril

CITIES ARE LISTENING PUBLIC SPACE, MENTAL HEALTH AND CULTURE



En el marco de la serie «Cities are listening», y en alianza con CGLU y ONU-Hábitat, Metropolis participó en dos webinarios durante los primeros meses de 2021.

El webinario «Espacio público, salud mental y bienestar» del 7 de abril contó con expertos y líderes municipales de Bruselas, Buenos Aires, La Paz y Múnich, que conversaron sobre el valor del espacio público para la salud mental en las áreas metropolitanas.

En el segundo webinario, «Potenciar la cultura en el desarrollo sostenible», celebrado el 20 de abril, se analizó la importancia de imaginar nuevas formas de participación y de crear nuevas redes de solidaridad. Ciudad de México, Lisboa y Rabat participaron en este intercambio de ideas y soluciones.

Ambos eventos arrojaron luz sobre el papel esencial que desempeñan los gobiernos locales y metropolitanos a la hora de trabajar juntos para hallar soluciones a problemas comunes, especialmente en el contexto de la actual pandemia de COVID-19.



Miembros activados

Bruselas, Buenos Aires, La Paz, Lisboa, Ciudad de México y Rabat



Resultados relacionados

L1A2D2, L1A3D1



Desafíos metropolitanos

1.1 Lucha contra las desigualdades y la segregación
2.1 Resiliencia social



Alianzas

CGLU y ONU-Hábitat

 13-16 de abril

BARCELONA REACT

El Ayuntamiento de Barcelona lanzó un diálogo para reactivar la ciudad tras la pandemia. En estas jornadas, celebradas en formato híbrido con intervenciones presenciales y virtuales, se reunieron personas expertas, líderes municipales e intelectuales de Barcelona y el mundo entero para replantearse cómo construir una ciudad más resiliente, competitiva y sostenible.

Los temas fundamentales del debate giraron en torno a si la economía verde sigue teniendo vigencia en vista de las consecuencias de la pandemia, así como si las ciudades pueden promover la economía circular y desarrollar una agenda práctica alrededor de los ODS.

Se invitó a nuestro secretario general a participar en la sesión sobre las oportunidades económicas derivadas de la transición ecológica y verde. Aprovechó para compartir los puntos de vista y las prioridades de Metropolis, así como ciertas experiencias concretas de su membresía.



OCTAVI DE LA VARGA
Secretari General de Metropolis



Miembros activados

Barcelona (ciudad)



Resultados relacionados

L1A1D1



Desafíos metropolitanos

2.1 Resiliencia social
2.2 Resiliencia económica
2.3 Resiliencia climática



 27 de abril

REUNIÓN DEL GRUPO DE EXPERTOS DE ONU-HÁBITAT SOBRE GOBERNANZA



Nuestro secretario general fue uno de los expertos invitados al diálogo sobre gobernanza multinivel, junto con Regions4 y el Departamento de Asuntos Económicos y Sociales (DAES) de Naciones Unidas. Las personas asistentes hablaron de posibles ámbitos de colaboración con entidades socias y partes interesadas, y debatieron sobre los elementos de gobernanza que deberían reforzarse para respaldar las esferas de cambio del Plan Estratégico de ONU-Hábitat 2020-2023 y sus programas emblemáticos.



Resultados relacionados
L1A2D2, L1A3D1



Alianzas
ONU-Hábitat



Desafíos metropolitanos
3.3 Ciudadanía comprometida

 28 de abril

SEMINARIO SOBRE POLÍTICAS ESPON

En el marco de su participación en proyectos descentralizados de cooperación, Metropolis actúa como observadora en el proyecto de investigación ESPON METRO titulado «El papel y las perspectivas futuras de la política de cohesión en la planificación de las áreas metropolitanas y las ciudades», cofinanciado por el Fondo Europeo de Desarrollo Regional (FEDER). El objetivo principal del proyecto, que comenzó el pasado mes de octubre, es investigar la gobernanza en las áreas metropolitanas de la UE en relación con la política de cohesión.

Con ocasión de la entrega del informe provisional del proyecto de investigación ESPON METRO, la Ciudad Metropolitana de Turín y la Universidad Politécnica de Turín organizaron un seminario sobre políticas que combinó reflexiones paneuropeas desarrolladas en el contexto del proyecto con la necesidad de informar a los agentes locales de las oportunidades que ofrecerá el nuevo periodo de programas para 2021-2027. La sesión matutina del seminario se dedicó al papel de las áreas metropolitanas y las ciudades en la política de cohesión de 2021-2027 y contó con la participación de responsables de políticas y personas expertas en gobernanza metropolitana de origen nacional e internacional. Lia Brum, oficial del Observatorio Metropolis, participó en uno



de los paneles junto con EUROCITIES, y Xavier Tiana, del Área Metropolitana de Barcelona, aportó ideas en otro panel sobre la perspectiva de las autoridades metropolitanas en el papel de las ciudades metropolitanas en la nueva política de cohesión de la UE.



Miembros activos
Barcelona (área metropolitana) y Turín



Resultados relacionados
L1A2D2, L1A3D3



Desafíos metropolitanos
3.2 Transparencia y rendición de cuentas



Alianzas
Unión Europea



29 de abril

REUNIÓN DE LAS SECRETARÍAS GENERALES DE LAS SECCIONES DE CGLU



En la reunión participaron todas las secretarías generales de las secciones de CGLU, quienes buscaban intercambiar ideas de cara a preparar el Bureau Ejecutivo que iba a tener lugar del 18 al 20 de mayo de 2021, así como conocer las últimas novedades de cada sección. La atención se centró en la hoja de ruta del Foro de las Regiones y en las noticias del Foro Mundial de Ciudades Intermedias. Nuestro secretario general acudió a la reunión.



Miembros activados

Kazán



Resultados relacionados

L1A3D1



Desafíos metropolitanos

- 1.1 Lucha contra las desigualdades y la segregación
- 3.1 Transversalidad de género



Alianzas

CGLU, CGLU África y CGLU ASPAC

21 de enero

ATLAS DEL PLANETA HUMANO 2020



El Atlas del Planeta Humano 2020 recoge las contribuciones de más de 100 usuarios de los conjuntos de datos de la Capa Global de Asentamientos Humanos entre responsables de la toma de decisiones, investigadores y profesionales. En el acto de presentación realizaron presentaciones de los autores de las vitrinas en las áreas temáticas de gestión del riesgo de catástrofes, urbanización, desarrollo, medio ambiente y sostenibilidad.

Una de las vitrinas del Atlas está dedicada a nuestro Informe Metropolitano Africano, en el que se utilizaron los conjuntos de datos de la Capa Global de Asentamientos Humanos, junto con nuestros indicadores metropolitanos, en el análisis de los procesos de metropolización en el continente. Michael Sutcliffe uno de los coautores

del Informe Informe Metropolitano Africano, fue uno de los ponentes de la sesión del 21 de enero.



Miembros activados

Abiyán, Acra, Adís Abeba, Antananarivo, Bamako, Brazzaville, Casablanca, Dakar, Duala, Durban, El Cairo, Gauteng, Harare, Johannesburgo, Libreville, Nuakchot, Rabat y Túnez



Resultados relacionados

L2A2D5, L2A2D6

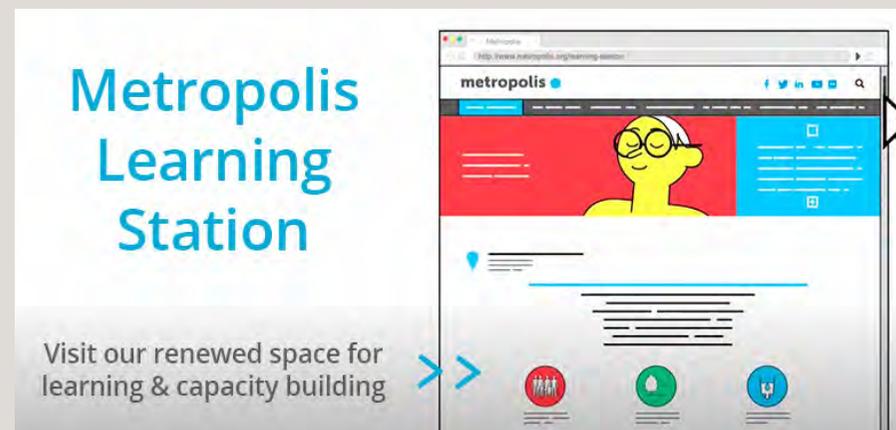


Desafíos metropolitanos

1.1 Lucha contra las desigualdades y la segregación
3.2 Transparencia y rendición de cuentas

27 de enero

LANZAMIENTO DE LA METROPOLIS LEARNING STATION



La Learning Station es un espacio virtual donde hallar todas las actividades formativas dirigidas o codirigidas por Metropolis. Esta página web, incluida en el sitio web oficial de Metropolis, es una herramienta que responde a la línea de acción 2 del plan de acción anterior: contribuir a reforzar las capacidades para una buena gobernanza metropolitana, contando con el diseño y el uso de una serie de instrumentos urbanos integrados acordados.

Aquí se puede visitar la [Learning Station](#).



Resultados relacionados

L2A2D2, L2A3D2



Desafíos metropolitanos

4.1 Promover los derechos digitales

28 de enero

APRENDER DEL URBANISMO TÁCTICO, PERSPECTIVAS METROPOLITANAS PARA SOLUCIONES A LARGO PLAZO



En el webinario «Aprender del urbanismo táctico: perspectivas metropolitanas para soluciones a largo plazo» organizado con el apoyo del Área Metropolitana de Barcelona (AMB) en exclusiva para nuestra membresía, las personas invitadas compartieron apreciaciones prácticas sobre cómo las ciudades y las metrópolis encajan las nuevas necesidades sanitarias, y la creciente demanda de la ciudadanía de contar con más espacios públicos donde sentirse a salvo y con salud.



Miembros activados
Barcelona (área metropolitana), Berlín, Bogotá, Bruselas, Montréal y San Salvador



Resultados relacionados
L2A2D4



Desafíos metropolitanos
1.1 Lucha contra las desigualdades y la segregación

4 de febrero

METROTALKS, URBANISMO INCLUSIVO



En nuestra última charla de MetroTalk, nos centramos en el problema de la calidad de las viviendas y de su asequibilidad. Hablamos con Jane Weru, directora ejecutiva de Akiba Mashinani Trust, y William Cobbet, por aquel entonces director de Cities Alliance.



Resultados relacionados
L1A3D3, L2A1D1



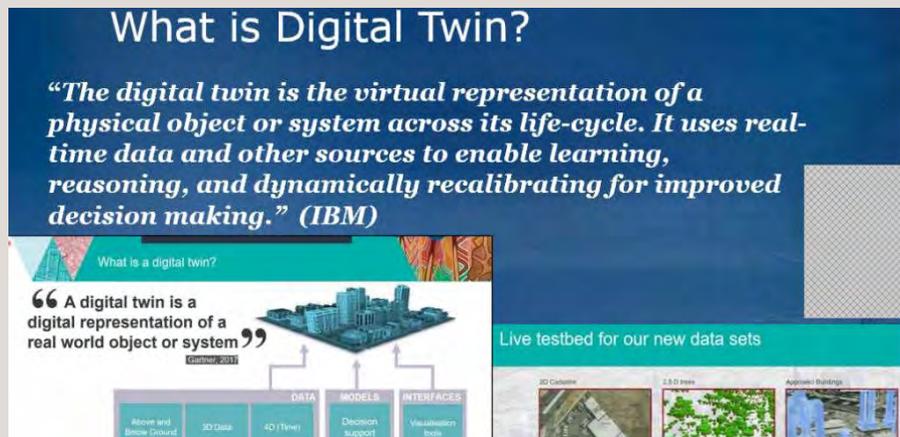
Desafíos metropolitanos
1.1 Lucha contra las desigualdades y la segregación
1.2 Vivienda asequible
2.1 Resiliencia social
2.2 Resiliencia económica
2.3 Resiliencia climática



Alianzas
Cities Alliance

11 de febrero

VISUALIZACIÓN GEOESPACIAL PARA LA REVITALIZACIÓN URBANA



El centro regional de formación de Mashhad organizó un webinar sobre visualización geoespacial para enseñar en qué medida las herramientas tecnológicas pueden contribuir a un mejor urbanismo estratégico y a la regeneración urbana.

Payam Ghadirian, responsable de Desarrollo de Datos y Apoyo en Gestión de Emergencias en Victoria, presentó una serie de proyectos de regeneración urbana y revitalización en el área metropolitana de Melbourne.

El movimiento de datos abiertos ha traído consigo un cambio, especialmente en la manera en que las ciudades acceden a los datos. Son muchos los gobiernos

locales o regionales que no tienen la capacidad o todavía no se consideran intermediarios o integradores de datos.



Miembros
Mashhad



Resultados relacionados
L2A2D3



Desafíos metropolitanos
1.1 Lucha contra las desigualdades y la segregación
3.2 Transparencia y rendición de cuentas

16 de febrero

APRENDER DE LAS CIUDADES EN CRISIS. PERSPECTIVAS METROPOLITANAS SOBRE FRAGILIDAD Y RESILIENCIA



A fin de entender mejor cómo los gobiernos locales y regionales han luchado contra la pandemia ante la crisis actual en cada una de sus ciudades, organizamos, junto con el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD), un webinar llamado «Aprender de las ciudades en crisis. Perspectivas metropolitanas sobre fragilidad y resiliencia».

El evento, al que asistieron más de un centenar de personas, contó con presentaciones del director de la ciudad de Ramallah, un representante del PNUD, el director del Programa de Ciudades de la London School of Economics y nuestro secretario general.



Miembros
Ramallah



Resultados relacionados
L2A1D1, L2A2D3



Desafíos metropolitanos
2.1 Resiliencia social
2.3 Resiliencia climática



Alianzas
PNUD

25 de febrero

INTERNACIONALIZACIÓN Y ESPACIOS METROPOLITANOS



Al objeto de debatir sobre la legitimidad de los agentes internacionales y los motivos por los que la internacionalización debe ser una política pública, organizamos el tercer y último webinar del ciclo sobre internacionalización junto con el proyecto AL-LAs. Las personas asistentes escucharon las experiencias de Dakar y de la Conurbación de Nuakchot, con representantes como Rahmatouca Sow, subjefa de gabinete del Ayuntamiento de Dakar, y Fatimetou Boukhreiss, directora de Cooperación de la Conurbación de Nuakchot. Santiago Betancour, coautor del *Issue paper* 9 y miembro del proyecto AL-LAs, explicó también algunas ideas.



Miembros activados

Barcelona (ciudad), Bruselas, Dakar, Gran Lyon, Gran París, Johannesburgo, Montréal y Nuakchot



Resultados relacionados

L2A2D3, L2A3D2



Desafíos metropolitanos

3.2 Transparencia y rendición de cuentas



Alianzas

AL-LAs

12 de marzo

COMUNIDAD DE GERENCIAS MUNICIPALES 2020, INFORME FINAL



«Optimización del desarrollo y beneficios de la infraestructura verde» es el nombre del informe que comparte las conclusiones de las actividades celebradas con 15 miembros de junio a noviembre de 2020, en el marco del proyecto Comunidad de gerencias municipales, que cada año reúne a un grupo reducido de profesionales sénior dedicados a las gerencias municipales que se encargan del funcionamiento diario de las principales ciudades y áreas metropolitanas. Este informe presenta múltiples maneras para establecer, desarrollar y ampliar la infraestructura verde a escala metropolitana, según las experiencias de nuestra membresía. La publicación se presentó primero a representantes de los miembros

involucrados y ya se encuentra a disposición del público general en nuestro sitio web.



Miembros activados

Barcelona (área metropolitana)



Resultados relacionados

L2A2D4

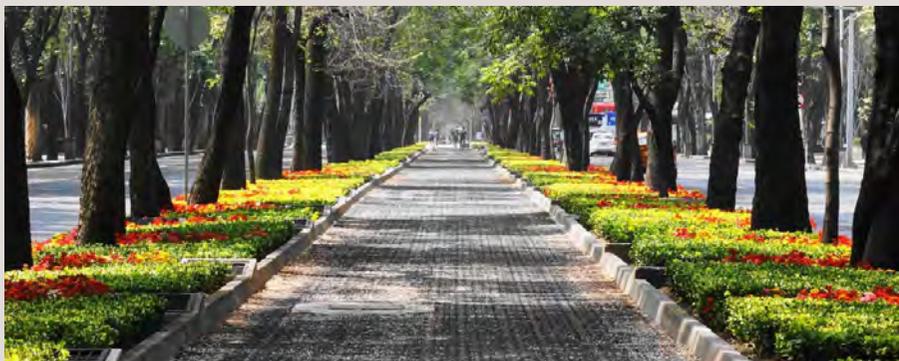


Desafíos metropolitanos

2.1 Resiliencia social
2.3 Resiliencia climática

16 de marzo

PROYECTO PILOTO. LANZAMIENTO DE «DIÁLOGO ENTRE ÁREAS METROPOLITANAS SOBRE INFRAESTRUCTURA VERDE. SUPERAR LOS DESAFÍOS Y POTENCIAR LOS BENEFICIOS»



Se lanzó el primer proyecto piloto del periodo 2021-2023, «Diálogo entre áreas metropolitanas sobre infraestructura verde: superar los desafíos y potenciar los beneficios». Dicho proyecto se implantará en Ciudad de México a lo largo de los próximos 30 meses, en colaboración con las áreas metropolitanas de Barcelona y el Valle de Aburrá, y reforzará las capacidades técnicas necesarias para la implementación efectiva de infraestructuras verdes de manera que se potencien los beneficios para el medio ambiente y el bienestar humano sobre los tres pilares principales: conectividad

ecológica, biodiversidad urbana y resiliencia frente al cambio climático.



Miembros activados

Barcelona (área metropolitana), Ciudad de México y Valle de Aburrá



Resultados relacionados

L2A2D3, L2A2D4



Desafíos metropolitanos

1.4 Infraestructuras y servicios básicos
2.3 Resiliencia climática

23 de marzo

LA IMPORTANCIA DE LOS BOSQUES URBANOS PARA LAS CIUDADES SOSTENIBLES

Urban Forestry Days
23-24 March 2021

Pandemic times are shaping urban forest use. Will this change our perception of the importance of urban forestry?

Register now!



Metropolis moderó la sesión titulada «La importancia de los bosques urbanos para las ciudades sostenibles» en el marco de las Jornadas de Bosques Urbanos 2021, un acto coorganizado por el Instituto Europeo del Bosque («EFI», por sus siglas en inglés), el Foro Europeo sobre Bosques Urbanos (EFUF) y el proyecto Horizon 2020 CLEARING HOUSE. En la sesión participaron representantes de tres miembros de nuestra asociación.



Miembros activados

Barcelona (área metropolitana), Fuzhou y São Paulo



Resultados relacionados

L2A2D4, L3A2D2



Desafíos metropolitanos

2.3 Resiliencia climática

23 y 24 de marzo

OBSERVATORIO METROPOLIS, ISSUE PAPER 12



Aprovechando la celebración de las Jornadas de Bosques Urbanos 2021, se publicó el *Issue paper* 12 del Observatorio Metropolis, titulado «La naturaleza en una metrópoli para todas las personas», que se puede consultar en línea, en nuestra página web y redes sociales. En esta edición, Galia Shokry e Isabelle Anguelovski, junto con sus colegas del Barcelona Lab for Urban Environmental Justice and Sustainability (BCNUEJ), debatieron cómo puede una metrópoli más verde ser a la vez más justa con todas las personas que la habitan. Mediante el examen de las promesas y los escollos sociales de distintas agendas de ecologización, así como de la investigación empírica y académica, la publicación demuestra hasta qué punto la colaboración entre los gobiernos y la población metropolitana puede dar lugar a unos resultados más justos y verdes para todo el mundo.



Miembros activados

Barcelona (ciudad), Barcelona (área metropolitana), Beijing, Bogotá, Bucarest, Ciudad de México, Durban, El Cairo, Gran Manchester, Johannesburgo, Medellín, Quito, Río de Janeiro, Santiago de Chile, São Paulo, Seúl, Shanghái, Shenzhen, Shiraz y Wuhan



Resultados relacionados

L1A1D1, L2A3D1



Desafíos metropolitanos

1.1 Lucha contra las desigualdades y la segregación
2.1 Resiliencia social
2.3 Resiliencia climática
3.1 Transversalidad de género
3.3 Ciudadanía comprometida

25 de marzo

CUMBRE DIGITAL PARA PERSONAS EXPERTAS EN URBANISMO



El primer evento en línea de la plataforma **use**, organizado por el Ayuntamiento de Berlín, contó con más de 200 inscripciones de personas de todo el mundo. El programa se basó en la recientemente renovada Carta de Leipzig, que subraya la búsqueda del bien común valiéndose del poder transformador de las ciudades. En el acto intervinieron Barbara Berninger, jefa de la División de Asuntos Externos de la Cancillería del Senado de Berlín y nuestra secretaria regional para Europa, y Oliver Weigel, jefe del Departamento de Urbanismo del Ministerio Federal de Interior, Construcción y Comunidad del Gobierno alemán. La parte principal del acto se celebró en las siete sesiones presentadas por Metropolis y

organizaciones socias de **use**, donde se ahondó en el tema de la justicia y el urbanismo orientado a la comunidad con ejemplos prácticos.



Miembros activados

Barcelona (ciudad), Barcelona (área metropolitana), Berlín, Gaziantep, Guangzhou, Hangzhou, Montréal, Xí'an y Yakarta



Resultados relacionados

L2A2D2



Desafíos metropolitanos

1.2 Vivienda asequible
2.1 Resiliencia social
3.1 Transversalidad de género
3.3 Ciudadanía comprometida

7 de abril

VISIONES Y RETOS PARA LA REGENERACIÓN URBANA



Con la coordinación de la Municipalidad de Teherán y Metropolis, fueron varias decenas de personas las que asistieron al webinar «Visiones y retos para la regeneración urbana». El alcalde de Teherán y a la sazón copresidente de Metropolis, junto con el alcalde de Shiraz y miembro de nuestro Consejo de Administración, pronunciaron los discursos de carácter político al inicio del acto. A continuación, el público escuchó a personas expertas en regeneración urbana de Teherán, Nueva Delhi, Estambul y El Cairo. Nuestro secretario general también intervino y compartió información importante.



Miembros activados

El Cairo, Estambul, Nueva Delhi - NIUA, Shiraz y Teherán



Resultados relacionados

L2A2D3, L2A3D2



Desafíos metropolitanos

- 1.4 Infraestructuras y servicios básicos
- 2.1 Resiliencia social
- 2.2 Resiliencia económica
- 2.3 Resiliencia climática

8 de abril

WEBINARIO DE CONSULTAS SOBRE EL PAQUETE DE MEDIDAS PARA APLICAR LOS PRINCIPIOS DE LA OCDE SOBRE POLÍTICA URBANA



La secretaria de la OCDE reunió a un grupo de partes interesadas para presentar el borrador del paquete de medidas para aplicar los Principios de la OCDE sobre Política Urbana. Lia Brum, oficial del Observatorio Metropolis, se hallaba entre las personas interlocutoras y señaló las sinergias entre esta iniciativa de la OCDE y las de Metropolis, como las plataformas Cities for Global Health y Urban Sustainability Exchange (use), así como los indicadores metropolitanos, que se mencionaron como referencia para colaboraciones futuras.



Resultados relacionados

L2A2D5, L2A2D6



Desafíos metropolitanos

3.2 Transparencia y rendición de cuentas



Alianzas

CGLU

20 de abril

WEBINARIO «BARRIOS, MIR@DAS DESIGUALES Y JÓVENES»



Este seminario se organizó en el marco del proyecto «Barrios, mir@das desiguales y jóvenes: Posicionando las desigualdades multidimensionales en la agenda política local de los países en transición», y fue fruto de la alianza con Oxfam, la Unión Europea, el Ayuntamiento de Barcelona y el Barcelona Centre for International Affairs (CIDOB).

El proyecto quiere compartir y divulgar experiencias alentadoras a la hora de medir y analizar las desigualdades en entornos urbanos, especialmente en grandes ciudades y áreas metropolitanas como Ciudad de México, Brasilia, São Paulo y Barcelona. Asimismo, promueve el uso de metodologías y

lecciones aprendidas de tales experiencias desde la perspectiva tanto de la sociedad civil (Oxfam México, Rede Nossa São Paulo y Movimento Nossa Brasilia) como de los ayuntamientos (Ayuntamiento de Barcelona).



Miembros activados
Barcelona (ciudad)



Resultados relacionados
L1A3D3, L2A2D3



Desafíos metropolitanos
2.1 Resiliencia social

21 de abril

LEARNING FROM CITIES. POLÍTICAS BASADAS EN DATOS PARA LA RESILIENCIA URBANA



«Políticas urbanas basadas en datos para la resiliencia urbana» fue la primera edición de una serie de conversaciones llamadas «Learning from cities», codirigidas por Metropolis y el PNUD, con el apoyo de CGLU. Con este acto se buscaba averiguar qué están haciendo las ciudades e instituciones para usar datos a fin de adoptar decisiones mejores y avanzar hacia conseguir ciudades resilientes.

Las contribuciones corrieron a cargo de:

- El director de Innovación y Economía Urbanas del Instituto Fraunhofer
- Una persona asesora de datos y políticas del PNUD, Centro para la Innovación Regional de Asia-Pacífico
- El presidente de la Autoridad para el Desarrollo de Rawalpindi

- El director del Departamento de Gestión de Datos Internos y Seguridad de la Municipalidad de Guangzhou y jefe del Centro de Operaciones del Gobierno Digital Municipal de Guangzhou
- Secretario general de Metropolis



Miembros activados
Guangzhou



Resultados relacionados
L1A3D3, L2A2D2



Desafíos metropolitanos
2.1 Resiliencia social
2.2 Resiliencia económica
2.3 Resiliencia climática



Alianzas
PNUD

13 de enero

REUNIONES DE PLANIFICACIÓN INTERNA DE LA SECRETARÍA GENERAL PARA 2021



Esta reunión virtual con todo el equipo de la Secretaría General se celebró para señalar las iniciativas emblemáticas de la asociación y planificar las actividades de 2021, primer año de la implementación del Plan de Acción Estratégico de Metropolis 2021-2023.



Resultados relacionados
L3A3D2, L3A3D4

30 de marzo

REUNIÓN DE COPRESIDENCIAS



La primera reunión de Copresidencias del mandato 2021-2023 convocó a varias alcaldías en representación de las Copresidencias y a representantes de la Tesorería. En el encuentro se establecieron las prioridades de la cartera de cada copresidencia y los objetivos de Metropolis Mujeres, a fin de señalar los temas clave y las contribuciones necesarias para cumplir el Plan de Acción Estratégico de Metropolis, así como las propuestas de actuación. La reunión fue virtual y estuvo presidida por Wen Guohui, alcalde de Guangzhou y presidente de Metropolis.



Miembros activados

Barcelona (ciudad), Barcelona (área metropolitana), Berlín, Bruselas, Gauteng, Guangzhou, Montevideo, Montréal y Teherán



Resultados relacionados
L3A1D2, L3A3D3



Desafíos metropolitanos

1.1 Lucha contra las desigualdades y la segregación
1.2 Vivienda asequible
1.3 Movilidad mejorada
2.1 Resiliencia social
2.2 Resiliencia económica
2.3 Resiliencia climática
3.1 Transversalidad de género
3.3 Ciudadanía comprometida
4.1 Promover los derechos digitales
4.2 Cerrar la brecha digital de género



Alianzas
CGLU



METROPOLIS EN LOS MEDIOS

Enero

-  **ALLAS**
Montevideo global
-  **L'Institut Paris Region**
Île-de-France
-  **Chicago Council on Global Affairs**
MetroTalks
-  **Cities Today**
Entrevista con la alcaldesa Ada Colau
-  **AMB**
Asamblea General de Metropolis
-  **MedCities**
Cities for Global Health

Febrero

-  **Bogotá**
Webinario sobre urbanismo táctico
-  **AMB**
Plan de Internacionalización del AMB
-  **UNDP ART**
Issue paper 11: Violencias en la metrópoli
-  **Cities Today**
Guangzhou Award
-  **Bogotá**
Plataforma use

Marzo

-  **PNUD**
Webinario sobre urbanismo táctico
-  **ciestobe**
Ciudades e internacionalización
-  **Cities Today**
Entrevista a la alcaldesa Valérie Plante
-  **DeLoG**
Plan de Acción Estratégico/ Plataforma use

Abril

-  **shahr agency**
-  **Ciudad Sostenible**
Webinario sobre desigualdades urbanas
-  **LA Network**
Cities for Global Health
-  **PNUD**
Aprender de las ciudades
-  **CETT**
Webinario sobre urbanismo táctico



ESCUCHA ACTIVA



**IMPLICACIÓN
DE LA MEMBRESÍA**



**COLABORACIÓN
CON ALIANZAS**



**REUNIONES
BILATERALES**



IMPLICACIÓN DE LA MEMBRESÍA



Abiyán
Acra
Adís Abeba
Antananarivo
Bamako
Barcelona (área metropolitana)
Barcelona (ciudad)
Pekín
Berlín
Bogotá

Brazzaville
Bruselas
Bucarest
Buenos Aires
El Cairo
Casablanca
Chongqing
Ciudad de México
Dakar
Duala
Durban

Fuzhou
Gauteng
Gaziantep
Goyang
Gran Lyon
Gran París
Gran Mánchester
Guadalajara
Guangzhou
Hangzhou
Harare

Estambul
Yakarta
Johannesburgo
Kazán
La Paz
Libreville
Lisboa
Mashhad
Medellín
Montevideo
Montréal

Nueva Delhi-NIUA
Nuakchot
Quito
Rabat
Ramallah
Río de Janeiro
Rosario
San Salvador
Santiago de Chile
São Paulo
Seúl

Shanghái
Shenzhen
Shiraz
Teherán
Turín
Túnez
Valle de Aburrá
Wuhan
Xí'an

COLABORACIÓN CON ALIANZAS



REUNIONES BILATERALES

Enero

En línea

Miembros
Barcelona (área metropolitana) y Gauteng

Alianzas
PNUD

Febrero

En línea

Miembros
Barcelona (ciudad), Buenos Aires, Johannesburgo y Santiago de Chile

Alianzas
CGLU

Marzo

En línea

Miembros
Guadalajara y Montréal

Abril

En línea

Alianzas
Paradiplomacia.org, CGLU Cultura

PROGRESO



**PRINCIPALES
RESULTADOS**



**DESAFÍOS
METROPOLITANOS**



**IMPLEMENTACIÓN
DEL PLAN DE ACCIÓN
ESTRATÉGICO**

PRINCIPALES RESULTADOS

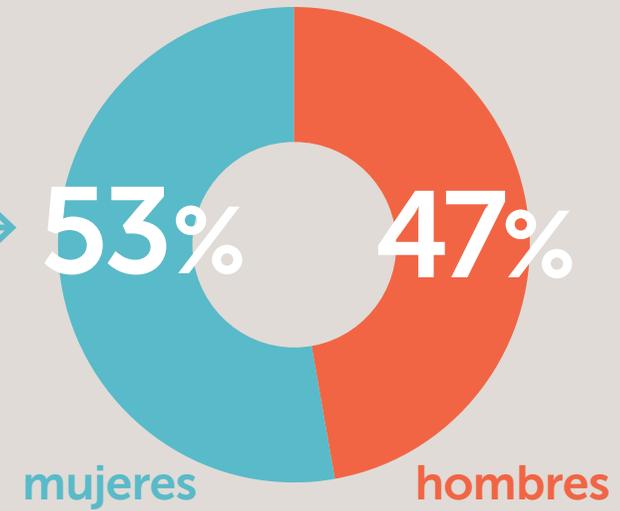
 Del 1 de enero al 30 de abril

+1.380

personas participaron en eventos dirigidos o codirigidos por Metropolis

119

Colaboración con personas expertas



DESAFÍOS METROPOLITANOS

 Del 1 de enero al 30 de abril

1.1 Lucha contra las desigualdades y la segregación

1.2 Vivienda asequible

1.3 Movilidad mejorada

1.4 Infraestructuras y servicios básicos

2.1 Resiliencia social

2.2 Resiliencia económica

2.3 Resiliencia climática

3.1 Transversalidad de género

3.2 Transparencia y rendición de cuentas

3.3 Ciudadanía comprometida

4.1 Promover los derechos digitales

4.2 Cerrar la brecha digital de género



IMPLEMENTACIÓN DEL PLAN DE ACCIÓN ESTRATÉGICO

Si desea leer el [Plan de Acción Estratégico de Metropolis 2021-2023](#), visite nuestro sitio web.



L1 Reforzar el liderazgo global en diplomacia y defensa metropolitanas

L1A1 Narrativa metropolitana política común

L1A1D1 Recomendaciones sobre políticas relativas a cuestiones esenciales para el futuro de las metrópolis

L1A2 Perspectiva metropolitana de las agendas globales

L1A2D1 Abogar por la posición de Metropolis en el panorama internacional y en foros internacionales

L1A2D2 Llevar la perspectiva de la gobernanza metropolitana a los debates relativos a las agendas globales y regionales

L1A2D3 Participación activa en eventos políticos globales y regionales para tener impacto en la diplomacia urbana y consolidarla

L1A2D4 Apoyar a las personas líderes en el ámbito metropolitano para que su voz sea escuchada a nivel internacional

L1A3 Estrategia de alianzas globales respecto de otras redes y otros actores

L1A3D1 Contribuir a las iniciativas y los debates de CGLU como sección metropolitana

L1A3D3 Colaboración con actores multilaterales, redes de gobiernos locales, *think tanks*, agencias internacionales y otros grupos de interés



L2 Construir capacidades adaptativas para la gobernanza metropolitana

L2A1 Visión compartida de las metrópolis del futuro

L2A1D1 Análisis prospectivo sobre cómo construir las metrópolis del futuro

L2A2 Respaldar el desarrollo y la aplicación de estructuras, políticas y servicios de gobernanza metropolitana, así como su planificación

L2A2D2 Plataformas en línea para intercambiar conocimientos

L2A2D3 Actividades de aprendizaje y creación de capacidades para gerentes sénior y profesionales del ámbito metropolitano

L2A2D4 Proyectos y grupos de trabajo innovadores sobre cuestiones metropolitanas concretas

L2A2D5 Marcos de referencia para la planificación urbana en áreas metropolitanas

L2A2D6 Sistematización y aprovechamiento de la pericia y los conocimientos existentes en el seno de la asociación

L2A3 Localizar las agendas globales a escala metropolitana, en particular, la Agenda 2030 y sus Objetivos de Desarrollo Sostenible

L2A3D1 Pautas que ayuden a la membresía a alcanzar los Objetivos de Desarrollo Sostenible y otras agendas globales y regionales

L2A3D2 Elaboración de capacitaciones dirigidas al funcionamiento público para que pueda implementar políticas y acciones encaminadas al cumplimiento de las agendas globales



L3

Consolidar una cultura de gobernanza interna sostenible y basada en la rendición de cuentas en el seno de Metropolis

L3A1 Organización solidaria

L3A1D2 Relaciones estrechas con nuestra membresía (teniendo en cuenta las especificidades regionales)

L3A2 Crear una asociación económicamente sostenible

L3A2D2 Fuentes de financiación diversificadas

L3A3 Transparencia y rendición de cuentas

L3A3D2 Énfasis continuado en un sistema de rendición de cuentas sólido

L3A3D3 Conservación del sistema de cumplimiento normativo existente

L3A3D4 Trazabilidad de las actividades y los gastos

QUIÉNES SOMOS



ÁFRICA



ASIA-PACÍFICO



EUROPA



**AMÉRICA
DEL NORTE**



**AMÉRICA LATINA
Y EL CARIBE**



**SECRETARÍA
GENERAL**



ÁFRICA



- Abiyán
- Acra
- Adís Abeba
- Alexandria
- Antananarivo
- Bamako
- Bangui
- Brazzaville
- El Cairo
- Casablanca
- Cotonú
- Dakar
- Duala
- Durban
- Gauteng
- Harare
- Johannesburgo
- Libreville
- Marrakech
- Niamey
- Nuakchot
- Rabat
- Túnez
- Victoria
- Yaundé

Puntos focales



SECRETARIO REGIONAL
Sithole Mbanga
 Gauteng



SECRETARÍA GENERAL
Hélène Jourdan
 Responsable regional

Miembros del Consejo de Administración



COPRESIDENCIA
David Makhura
 Primer ministro de la Provincia de Gauteng



VICEPRESIDENCIA REGIONAL
Robert Beugré Mambe
 Gobernador de Abiyán



MIEMBRO
Soham El Wardini
 Alcaldesa de Dakar



MIEMBRO
Moloantsoa Geoffre Makhubo
 Alcalde de Johannesburgo



MIEMBRO
Mohammed Sadiki
 Alcalde de Rabat

ASIA-PACÍFICO



- | | | |
|------------|--------------|----------------------|
| Ahvaz | Guiyang | Nueva Delhi-
NIUA |
| Amán | Gujranwala | Nuevo Taipéi |
| Bagdad | Gwangju | Ramallah |
| Bandar | Gyeonggi | Seúl |
| Bangkok | Haikou | Shanghái |
| Pekín | Hangzhou | Shenzhen |
| Beirut | Hanoi | Shiraz |
| Bhopal | Harbin | Siping |
| Bogor | Hyderabad | Tangerang del
Sur |
| Busan | Incheon | Surabaya |
| Changchun | Isfahan | Tabriz |
| Changsha | Estambul | Taichung |
| Chengdu | Yakarta | Taipei |
| Chongqing | Jember | Teherán |
| Colombo | Jilin | Tianjin |
| Daegu | Jinan | Ulsan |
| Daejeon | Kaohsiung | Wuhan |
| Dalian | Karaj | Wuxi |
| Diyarbakir | Katmandú | Xi'an |
| Kalimantan | Kuala Lumpur | Xiamen |
| Oriental | Kunming | Yiwu |
| Faisalabad | Lahore | Zhengzhou |
| Fuzhou | Malé | |
| Gaziantep | Mashhad | |
| Goyang | Nankín | |
| Guangzhou | Nanning | |

Miembro honorario:
CPAFFC

Puntos focales



SECRETARIO REGIONAL
Decun Zhan
Guangzhou



SECRETARÍA GENERAL
Agnès Bickart
Responsable regional

Miembros del Consejo de Administración



PRESIDENCIA
Wen Guohui
Alcalde de Guangzhou



COPRESIDENCIA
Pirouz Hanachi
Alcalde de Teherán



VICEPRESIDENCIAS REGIONALES
Mohammad Reza Kalaei
Alcalde de Mashhad



VICEPRESIDENCIAS REGIONALES
Oh Se-Hoon
Alcalde de Seúl



MIEMBRO
Wang Fengchao
Alcalde de Chengdu



MIEMBRO
You Mengjun
Alcalde de Fuzhou



MIEMBRO
Liu Xin
Alcalde de Hangzhou



MIEMBRO
Sun Zhe
Alcalde de Harbin



MIEMBRO
Ekrem Imamoglu
Alcalde de Estambul



MIEMBRO
Heidar Eskandarpour
Alcalde de Shiraz



MIEMBRO
Cheng Yongwen
Alcalde de Wuhan

EUROPA



- Barcelona (ciudad)
- Barcelona (área metropolitana)
- Berlín
- Bruselas
- Bucarest
- Gran Lyon
- Gran París
- Gran Mánchester
- Kazán
- Lisboa
- Madrid
- Moscú
- Sarajevo
- Sofía
- Turín
- Zagreb

Puntos focales



SECRETARIO REGIONAL
Barbara Berninger
Berlín



SECRETARÍA GENERAL
Silvia Llorente
Responsable regional

Miembros del Consejo de Administración



COPRESIDENCIA
Ada Colau
Alcaldesa de Barcelona y presidenta del Área Metropolitana de Barcelona



COPRESIDENCIA
Michael Müller
Alcalde de Berlín



VICEPRESIDENCIAS REGIONALES
Pascal Smet
Secretario de Estado de la Región de Bruselas-Capital



TESORERÍA
Jean-Luc Vanraes
Concejal de Uccle, Región de Bruselas-Capital, y ex ministro de Economía



MIEMBRO
Laura Pérez Castaño
Cuarta teniente de alcaldía, área de Derechos Sociales, Justicia Global, Feminismos y LGTBI, Ayuntamiento de Barcelona, y presidenta de Metropolis Mujeres



MIEMBRO
Patrick Ollier
Presidente de Gran París



MIEMBRO
José Luis Martínez-Almeida
Alcalde de Madrid

AMÉRICA DEL NORTE



Guadalajara
Ciudad de México
Monterrey
Montréal
Puebla
Tijuana
Toronto

Puntos focales



SECRETARIO REGIONAL
Mariana Flores
Ciudad de México



SECRETARÍA GENERAL
Teresa Oliver
Responsable regional

Miembros del Consejo de Administración



COPRESIDENCIA
Valérie Plante
Alcaldesa de Montréal



MIEMBRO
Claudia Sheinbaum
Jefa de Gobierno de Ciudad de México



SECRETARÍA GENERAL



Octavi de la Varga
Secretario general



Xavier Bermejo
Director de Comunicaciones



Guillaume Berret
Oficial de investigación, políticas y proyectos piloto



Agnès Bickart
Responsable sénior de relaciones institucionales y oficial regional para Asia



Federica Biondi
Directora de servicios compartidos



Xavier Borrell
Oficial de servicios compartidos



Marta Briones
Oficial de comunicación



Lia Brum
Oficial de investigación y política



Oscar Chamat
Oficial regional de investigación, política y de la cartera latinoamericana



Mara Fernández
Ayudante de servicios compartidos



Hélène Jourdan
Oficial regional de formación y de la cartera africana



Silvia Llorente
Oficial regional de investigación, política y de la cartera europea



Teresa Oliver
Oficial regional de asuntos estatutarios y formación, y de la cartera de América del Norte



Laura Valdés
Oficial de investigación, política y comunicación



Mireia Zapata
Ayudante de servicios compartidos

Internos



Joana Marí
Becaria de la Universitat Pompeu Fabra



Júlia Palmarola
Becaria de la Universitat Autònoma de Barcelona



Claudia Sánchez
Becaria de la Universitat Pompeu Fabra

Este informe ha contado
con la financiación de:



#MetroGovernance

Secretaría General

Avinyó, 15. 08002 Barcelona (España)

Tel. +34 93 342 94 60

metropolis@metropolis.org

metropolis.org

